

LA BOURSE	
Coture d'avant-hier	
L'or	7 6 —
L'arg.	745 —
Francs	278 —
Lires	160 —
Drachmes	84 —
Markes	7 50 —
Leis.	19 —
Levas	21 75 —

ABONNEMENTS	
UN AN SIX MOIS	
Constantinople	Ltqs. Ltqs.
Constantinople	9 5.
Province	11 6.
Etranger frs.	100 frs. 60

LE BOSPHORE

Quand dire, laissez-les blâmer, condamner, emprisonner, laissez-les pendre, mais publiez votre pensée, PAUL-LOUIS COURIER.

3me Année. — No 824
DIMANCHE
9
JUILLET 1922

Journal Politique, Littéraire et Financier

ORGANE FRANÇAIS INDÉPENDANT

Directeur-Propriétaire MICHEL PAILLARÉS

LE Numéro 100 PARIS

REDACTION-ADMINISTRATION

Péra, Rue des Petits-Champs, No 5

TELEGRAMME «BOSPHORE» PERA.

Téléphone Péra 2089.

Ce que l'Allemagne veut à Genève?

Par une conséquence des plus indirectes, et certainement encore plus imprévue, de l'assassinat de Rathenau a remis inopinément au premier plan des préoccupations de la politique générale la Société des Nations qui dormait tranquillement son sommeil à Genève. En effet, il s'agirait d'ouvrir toutes bassantes les portes de la Société à ceux qui en sont encore exclus, comme les Allemands et les bolchévistes, et d'y faire même entrer ceux qui n'ont pas voulu la fréquenter, tels les Américains. Lorsque tout le monde fraternisera ainsi à Genève, la paix universelle, qui est la raison d'être de la Société des Nations et qui doit être le couronnement de son activité, règnera sur la terre. Seulement, ainsi que l'a dit M. Lloyd George parlant ces jours-ci dans une chapelle baptiste, il faut au préalable que les nations s'orientent vers la paix et contre la guerre. «Autrement, a-t-il dit, on ne les admettrait dans la Société que pour qu'elles s'y livraient à des intrigues dans la vue de prendre position pour la guerre, et ce serait fatal. Il importe que les peuples de tous les pays exigent que leurs gouvernements s'engagent dans la voie de la paix.»

C'est là justement qu'est la difficulté, pour ne pas dire l'impossibilité. De même qu'il existe et qu'il existera toujours des oiseaux de proie, il y a et il y aura — à moins qu'on ne prétende que les théories préconçues sont supérieures aux lois naturelles — des nations de proie dont on devra se garder comme il faut se défendre contre les vautours et autres rapaces. L'Allemagne, assoiffée de revanche et se reprenant à caresser le rêve de la domination qu'elle a essayé de réaliser en 1914; le bolchévisme, praticien sanglant de la «lutte des classes» qu'il retient avec toute la barbarie asiatique, pourront-ils jamais être de sincères facteurs de la paix? A l'heure actuelle, le Reich est en pleine effervescence belliqueuse, en pleine résistance, en pleine insurrection, peut-on dire, contre le traité de Versailles. Les Soviets achèvent de prendre leurs dispositions militaires pour une attaque brusquée, à la prussienne, de la Roumanie et de la Pologne.

A proprement parler, la Ligue des nations est, en somme, calquée sur le modèle de la Sainte-Alliance. La fédération issue du congrès de Versailles n'est autre que le pacte conclu au congrès de Vienne et à celui d'Aix-la-Chapelle, modifié selon les nécessités et les besoins du temps présent et approprié à eux. La Société des Nations d'aujourd'hui descend en ligne directe de la Société des Souverains d'alors. La Sainte-Alliance était un contrat d'assurances mutuelles passé entre les souverains de l'Europe pour maintenir la paix et réprimer l'esprit révolutionnaire partout où il tenterait de se manifester. Son principe était le droit des dynasties; la légitimité. La Société des Nations est un contrat d'assurances

mutuelles passé entre les Puissances de l'Entente, avec faculté d'adhésion d'autres participants, pour garantir le nouveau statut européen établi par la dernière guerre et empêcher que des tentatives d'y apporter une perturbation quelconque se produisent. Il est basé sur «la libre disposition des peuples par eux-mêmes», sur le principe des nationalités.

Comme la seule puissance de qui on peut logiquement appréhender des desseins de bouleverser l'ordre de choses établi — au moment de la constitution de la Ligue on ne s'occupait ni peu ni de la Russie — était l'Allemagne, la Société des Nations était manifestement dirigée contre elle, de même que la Société des Souverains, un siècle auparavant, était dressée contre l'esprit révolutionnaire. Les stipulations de l'article 10 du Covenant que «les membres de la Société s'engagent à respecter et à maintenir contre toute agression extérieure l'intégrité territoriale et l'indépendance politique présentes de tous les membres de la Ligue» visaient évidemment l'Allemagne.

Quant aux conditions que l'article 1er du Pacte exige du postulant à l'admission pour qu'il soit déclaré digne d'être admis, elles sont plutôt illusoires. Il doit donner «des garanties effectives de son intention sincère d'observer ses engagements internationaux.» Qu'en tend-on par «garanties effectives»? Toutes les explications qu'on pourrait fournir à ce sujet seraient assurément plus que hasardeuses, surtout lorsqu'il s'agit des théoriciens du «chiffon de papier». En ce qui concerne l'obligation de réunir les deux tiers des voix de l'Assemblée de la Société — qu'il ne faut pas confondre avec le Conseil — pour que l'admission dans la Ligue soit prononcée, elle n'a qu'une importance tout à fait secondaire. Si l'Allemagne posait la candidature, le quorum requis lui manquerait-il?

Une première fois, la cinquième commission de l'Assemblée de Genève a, sur la protestation de la France, écarté l'admission de l'Allemagne. Que si la proposition est reprise en novembre, en sera-t-elle encore de même? Si le vote était favorable à l'Allemagne, la France n'aurait qu'un droit, celui d'annoncer sa résolution de se retirer dans deux ans. Ce serait donc pour elle, ainsi que le disait, l'an dernier, M. Poincaré envisageant cette hypothèse, le tête-à-tête forcé avec l'Allemagne avant que celle-ci n'eût donné des gages de sa sincérité.

A. de La Jonquière.

EN ALLEMAGNE

Berlin, 7. T. H. R. — Les populistes acceptent d'entrer dans le gouvernement sur les bases de la lettre des centristes et des démocrates. Les milieux alliés apprennent que le Reich remettrait en question les réparations. L'Allemagne continuerait les versements prévus en 1922, mais réclamerait l'exonération totale de paiements en espèces pour 1923 et 1924. Elle effectuerait durant ces deux années consécutives uniquement des prestations en nature.

La Grèce et le développement de la question de l'Ionie

Après nous avoir donné d'abondants détails sur les décisions qui allaient être prises à Athènes, concernant l'Asie Mineure, les télégrammes de la capitale grecque sont devenus plus laconiques depuis deux jours. Les premières informations ont même été démenties. Cependant, les entretiens continuent entre les personnes responsables dans la capitale grecque.

Il est certain que le gouvernement grec, tout en restant sur le terrain de la défense des intérêts du pays, a cependant le plus grand désir de voir se dessiner enfin l'œuvre de la paix en Orient, paix qui aurait été depuis plusieurs mois déjà un fait accompli, si les kémalistes, moins à la remorque des gens de Moscou et plus indépendants, avaient compris que la prolongation de la guerre ne peut qu'aggraver la situation de l'Anatolie. Isolés dans leur coin d'Angora, les dirigeants du mouvement kémaliste, ont toujours méconnu les nécessités de l'heure.

Le grand souci du gouvernement actuel est de diminuer le plus possible ses dépenses, en créant en Ionie une organisation autonome, chargée de trouver sur place même, les ressources indispensables au développement de cette région si intéressante de l'Asie Mineure et au maintien de ses libertés. Il est cependant nécessaire que certains consentements interviennent à ce sujet, la Grèce n'ayant jamais voulu pratiquer, comme les kémalistes, une politique d'isolement vis-à-vis de l'Europe. Ce sont probablement ces consentements que le gouvernement d'Athènes va essayer d'obtenir, avant de rendre officielles les décisions prises. Nous devons donc attendre.

Une dépêche du Bosphore a déjà annoncé le départ du généralissime Hadjanesti pour Smyrne et le front. Sa présence a été jugée nécessaire en Ionie en raison de l'inspection du front de Kodja-It par Mustafa Kemal et de certains bruits d'offensive kémaliste qui courent depuis quelque temps.

L'Informé.

LES MATINALES

Il faut savoir pratiquer dans la vie le système de la balance. Vous ne connaissez pas le système de la balance? Je vais vous l'expliquer.

Si vous avez l'espoir qu'il va vous arriver quelque chose d'heureux — mariage ou non, peu importe — tâchez de trouver en contre-partie un autre motif de réjouissance qui ne puisse pas concorder avec le premier.

Ainsi, vous aimez une charmante jeune fille et vous avez l'intention de l'épouser. D'autre part, vous n'avez pas de situation et vous en cherchez une. Eh! bien, il faut vous dire: «Si je trouve une situation, je me marie, et tout est pour le mieux. Mais si je ne trouve pas de situation, je ne peux pas me marier, je conserve mon indépendance, et tout est encore pour le mieux!»

Autre exemple: vous essayez de conclure une affaire intéressante, qui vous occuperait dès maintenant. Pensez: «Si mon affaire marche, je gagne de l'argent, et je suis content. Mais si elle ne marche pas, je reste libre, je peux prendre des vacances, et ça me fait plaisir!»

Il n'existe pas une circonstance où, avec un peu d'ingéniosité, on ne puisse faire la balance.

L'affreuse situation en Russie

Détails terrifiants. — Les cadavres jetés dans les rues

La lettre suivante, adressée par une dame de Russie à une parente d'ici vient de nous être communiquée. Nous croyons devoir la reproduire pour donner une confirmation véridique de la tragique situation où se débat le peuple russe.

Ma chérie, Te dire combien je pense à vous, combien de tout mon cœur j'aurais voulu vous avoir près de moi est inutile, mais avant de prendre quelque décision je voudrais que tu te fasses une idée bien claire de notre position actuelle. La mort nous entoure et si proche que vraiment je suis étonnée de me sentir vivre. On meurt de faim, du typhus, de toutes sortes de maladies infectieuses qui s'écouent comme base l'affaiblissement de l'organisme créé par cette faim épouvantable. Il n'y a pas de médicaments, les docteurs sont hors de prix, du reste il est impossible d'en trouver car pour la plupart ils sont tous malades, surmenés par un travail qui est au-dessus des forces humaines. Il est impossible de se faire à ces cris de détresse, je tâche de ne pas m'approcher des fenêtres pour ne pas voir les personnes qui sont comme des fantômes, noirs comme de la terre, qui n'ont qu'une seule idée, trouver quelque chose pour se mettre sous la dent. On ne pense plus à demain, on n'a plus d'idées, d'idéal, il n'y a que la faim qui ronges les joues, creuse les yeux et fait d'un être humain une bête prête à tout. Je connais des cas où une mère à demi-folle de voir souffrir ses enfants, torture sans trêve, les ayant égorgés se suicide. Le soir on tâche de ne pas sortir les enfants strictement gardés car il y a souvent de cas de disparition. Les plus misérables sont les petits. N'ayant pas de ressources les petits sont dans une position épouvantable. Abandonnés à eux-mêmes, le petit d'une de ces organisations agée de 7 ans n'ayant pu souffrir plus longtemps se suicide d'un coup de revolver volé chez son père. Vous qui devez vivre dans une position humaine normale, vous avez le bonheur d'avoir un morceau de pain, chaque soir, ce bonheur vous ne l'appréciez pas mais pensez à ces petits malheureux qui vivent pire que des bêtes sauvages. Vous vous imaginez ces grandes chambres vides dans ces maisons dégrangées pour la plupart de portes et de fenêtres, ces petits êtres, transis de froid à demi-vêtus qui se serrent contre une institutrice, dans les ténèbres profondes car il n'y a aucune possibilité pour éclairer le petit public. Pas de sucre, pas de pains, ces angelures des petites mains blanches par le froid. Il y a des cas où les enfants faibles perdent la vue complètement, c'est là aussi un des effets de la faim. Pour le moment, il est presque impossible de trouver quelqu'un qui ait le désir de sacrifier à travailler auprès des enfants. Les prix sont dérisoires et la nourriture épouvantable. Pour la plupart abandonnés des parents ou orphelins ils rôdent dans les rues. C'est épouvantable.

à penser. Quels hommes sortiront de ce petit monde qui dès la plus tendre enfance est privé de tout ce qu'il y a de sacré pour chaque être humain. Vous qui jetez le pain ne croyez-vous pas qu'une petite miche de pain s'en peut être envoyée quelque part dans cette grande Russie si lointaine et incompréhensible, ravagée par une catastrophe pareille dans l'histoire mondiale. Un pauvre petit être qui ne comprend pas pourquoi il souffre pourrait être sauvé d'une mort si proche et si épouvantable.

Dans la rue les magasins sont bondés mais en travaillant toute une journée, vous ne pouvez pas gagner même une demi-ocque de pain.

Constamment vous voyez des cas où une personne qui marchait devant vous s'affaisse doucement, vous vous approchez et c'est fini. Ordinairement on n'a pas les moyens d'enterrer. Cela coûte trop cher. La nuit on jette le cadavre par la fenêtre et le matin une patrouille le ramasse et mène les cadavres riches et pauvres, ex-bourgeois et travailleurs dans une tombe fraternelle. Demain vous ne saurez plus les noms de ces personnes parties d'aujourd'hui, une autre fosse s'ouvrira près de la première et chaque jour leur nombre augmente indéfiniment.

Les voyages sont impossibles à faire, les prix des billets sont exorbitants. Et d'ailleurs une fois parti on ne sait où et comment on arrive.

Toutes ces raisons me font te dire combien je te prie de ne pas bouger. Même si tu es dans une position affreuse, tu n'as pas le droit de risquer ta vie.

Fête Nationale du 14 Juillet

Union Française

L'Union Française au nom de toutes les associations et œuvres françaises invite la Colonie Française de Constantinople, ainsi que MM. les officiers des armées de terre et de mer, à se réunir en un banquet qui aura lieu le 14 Juillet à 13 heures précises dans la salle des Fêtes de l'Union, à l'occasion de la Fête Nationale.

On est prié de se faire inscrire auprès du gérant de l'Union jusqu'au 13 Juillet 12 heures, dernier délai. Les Français inscrits donneront pour la détermination des cartes, le nom des membres de leur famille qui prendront part au banquet. Le prix du repas fixé à piastres 120 par tête, sera versé au moment de l'inscription.

NOS DÉPÊCHES

La Grèce en Asie Mineure

Athènes, 7 juillet. La question militaire a fait aujourd'hui l'objet de longues délibérations au ministère de la guerre où se sont réunis M. Theotakis, le chef de l'état-major et M. Sterghiades. L'opinion dominante à l'heure actuelle est que l'activité militaire devant être déclarée tendra à assurer une occupation moins coûteuse.

(Bosphore)

Athènes, 7 juillet.

Le gouverneur général de Thrace, passant par Smyrne a déclaré aux journalistes de cette ville que le gouvernement travaille à la réalisation des vœux des Micrasiates. Très vite, a dit M. Vozikis, ce peuple aura connaissance d'une nouvelle joyeuse pour lui-même et pour toute la nation.

(Bosphore)

Le nouveau cabinet

Varsovie, 7. T. H. R. — Le cabinet démissionnaire, M. Pilsudski accepta la démission.

Le revision

de la Constitution roumaine

Bucarest, 7. T. H. R. — La presse roumaine attache une grande importance au projet du gouvernement concernant la modification de la Constitution du pays. Les plus grands juristes travaillent actuellement à esquisser le projet de réforme. Les chapitres les plus importants qui entrent en discussion sont ceux relatifs à la nationalisation du sous-sol, la liberté de la presse et la question concernant les droits politiques pour les femmes.

Six navires de guerre américains

à la flotte polonaise

Washington, 7. T. H. R. — Le sénateur France déposa un bill autorisant le président à donner à la Pologne 6 navires de guerre américains désaffectés.

Arrestations à Moscou

Paris, 7. T. H. R. — On signale d'Helsingfors que l'on vient d'arrêter à Moscou 100 socialistes démocrates et socialistes révolutionnaires.

L'accord de Wiesbaden

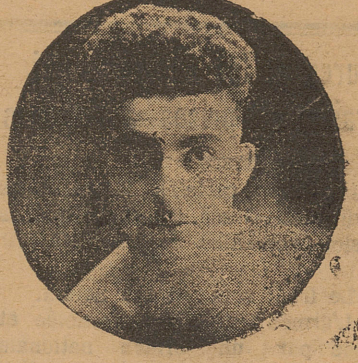
Paris, 7. T. H. R. — La commission des affaires étrangères de la Chambre approuva l'accord de Wiesbaden.

Les matches d'aujourd'hui

Artine tentera sa chance contre Devevey, la «révélation» de l'année. — Déclarations de son manager. — La véritable rentrée de Dmitrieff. — Les autres matches.

Tout comme le match Mazloum-Hawse, le combat de ce soir entre Artine et Devevey fera époque dans les annales pugilistiques de Constantinople.

Nous avons dit toute l'importance de cette rencontre entre notre jeune champion et le poids plume français Marcel Devevey. Voyons dès lors qui des deux pourra l'emporter: Interrogé par nous M. A. Acciotti, manager d'Artine nous



Artine

Champion de Turquie poids plume répondit comme suit: «Devevey est un boxeur de classe, il n'y a pas de doute; il y a pour lui l'expérience du ring, la science, le punch, et, chose très importante, il est sous la direction de personnes expérimentées. Mais Artine est très intelligent, il a beaucoup de souffle et des qualités merveilleuses d'endurance et d'esquiveur. J'ai vu Devevey s'entraîner et je ne désespère nullement sur le compte de mon poulain. Dans tous les cas, si Devevey ne peut pas gagner jusqu'au 5e round, toutes les chances sont pour Artine.»

Voici des paroles fort sensées et pour notre part, nous nous en tenons là. Dmitrieff fera aujourd'hui sa véritable rentrée. En effet, lorsque à son retour d'Europe, il rencontra Zinel, il se trouvait à peu près dans les mêmes conditions physiques que Battling Weck le jour de son match avec Sava. Il domina néanmoins malgré son manque d'entraînement et presque de ses seuls arrêts. Aujourd'hui, il remonte sur le ring après une préparation soignée et avec une grande confiance en lui-même, désireux de donner la mesure réelle de ses qualités d'ancien boxeur.

Le troisième combat porté sur le programme mettra aux prises un ancien adversaire d'Artine, le sympathique Fayolle (Français) et Arzoglou un bantam de notre ville au jeu fort plaisant et qui aura sûrement cette fois du fil à retordre. En résumé, quatre combats principaux: Artine contre Devevey en 10 reprises de 2 m. Dmitrieff contre Dugan (Américain) en 8 rounds de 2 m. Fayolle contre Arzoglou en 8 reprises de 2 m. Hakki contre Young Phyl en 5 reprises de 2 m. Exhibition entre Mazloum et Sava et, croyons-nous deux combats d'amateurs.

La fête du Péra Club

Le Club de football de Péra donne aujourd'hui au Stadium une fête sportive dont le programme comprend diverses exhibitions de boxe dont une d'elles entre Sava et Theofilos. Trois matches de football: Olympia contre Iphestos. Péra Club I contre San Stephano A. Péra Club II contre Team mixte anglais.

Une course demi-fond de bicyclettes de 20 kilomètres soit 52 tours de piste à laquelle participeront les coureurs du Vélo-Club de Constantinople.

Fouinard

Criqui champion d'Europe

des poids plume

Paris, 7. T. H. R. — Le Français Criqui knock-out au 12me round le belge Wyns lui enlevant ainsi le titre de champion d'Europe des poids plume.

La révolution au Turkestan

Berlin, 7. A. T. I. — Un radio de Helsingfors annonce que la révolution anti-bolchéviste sévit dans le Turkestan. Boukhara, Samarkand, Ashabad sont déjà entre les mains des révolutionnaires. Le président du gouvernement soviétique de Turkestan a été exécuté.

A TRAVERS LA VILLE ET LE MONDE

— La vie drôle et la vie triste —

Le brigandage de Tchamlidja

Plusieurs des bandits ont été arrêtés

On se rappelle le brigandage commis, il y a de cela une quinzaine de jours, à Tchamlidja, à l'endroit dit Adjabedim où Sureya bey, directeur de l'école Miklé, possède une villa. Celle-ci fut, comme on sait, dévalisée, et les bandits essent emmenés sur la montagne le maître de céans et quelques membres de sa famille, si un trot de chevaux annonçant l'approche de la gendarmerie ne les avait forcés à déguerpir.

La police vient d'arrêter plusieurs individus faisant partie de ladite bande, et l'arrestation de leurs compagnons serait imminente.

Voici comment les choses se sont passées.

Mercredi dernier, l'agent secret Mehmed Ali effendi, de service au Bezen, à Stamboul, vit entrer un homme dont l'aspect singulier et l'allure plutôt étrange, le frappèrent.

L'inconnu montra à un marchand une chaîne et une montre en or, lui demandant quel prix il en offrait.

L'agent, saisi de soupçons, s'approcha de l'individu.

— Qui a vous a donné ces objets ? interrogea-t-il.

L'inconnu fit une réponse qui ne satisfait pas l'agent. En conséquence, il invita l'homme à le suivre au poste. Là il fut soumis à un nouvel interrogatoire.

Après avoir protesté pendant quelque temps, il finit par avouer qu'il avait fait partie de la fameuse bande de Richdi, terror de Scutari, il y a de cela quelques mois.

Le commissaire adjoint ayant eu reconnaissance dans la montre et la chaîne en or celles qui avaient été enlevées à Sureya bey, lors du pillage de sa villa, l'homme arrêté, un Albanais du nom de Béchir, fut envoyé à Cadikéy pour être confronté avec le directeur de l'école Miklé.

Cette confrontation devait tirer les choses au clair.

En effet, Sureya bey reconnut formellement dans Béchir l'un de ceux qui avaient dévalisé sa maison. Il s'en alla que la montre et la chaîne en or lui appartenaient.

Il n'y avait plus moyen de nier.

Aussi non seulement Béchir fit des aveux complets en ce qui le concernait, mais indiqua les noms de tous ceux qui composaient la bande la nuit de l'attaque de la villa, ainsi que les endroits où l'on avait eu l'occasion de rencontrer les brigands.

Grâce à ces renseignements, la police a pu arrêter quatre autres individus dont un certain Fikri. Mais tous nient, déclarant ne pas connaître Béchir.

L'enquête continue.

Mehmed Ali effendi, à qui est due la capture de Béchir, recevra une décoration et une récompense en espèces.

Vol dans une maison de tolérance

Lily, pensionnaire dans une maison de tolérance sise à Galata, rue Karaoglan, et tenue par Catina, y recevait l'autre soir son béguin Mina.

Vers l'aube, le couple disparut, emportant une somme de 80 livres appartenant à la patronne.

Arrêtés

Marica et son amant Alexandre, demeurant à Yusek Galdirim, étaient recherchés pour avoir volé une somme de 20 livres à Suleyman agha, d'Oun-Capan.

Vendredi soir, on réussit à les pincer. Malheureusement ils avaient dépensé jusqu'au dernier sou de l'argent subtilisé.

Il écrase une hanem

Le charretier Monstafa conduisait l'autre jour sa voiture à travers la rue Salim-Sevud, Stamboul, lorsqu'il heurta une dame turque, Chehour hanem, descendant à Cassim-Pacha, et la renversa.

La pauvre femme, qui roulait sous la charrette, a reçu de nombreuses et assez graves blessures.

Entre hanems

Kiyet hanem, demeurant à Bék-tach, quartier Roum-Ali, raffole des abricots.

Justement, dans le jardin de sa voisine Mukerrem hanem, il y a un abricotier qui, cette année, ploie sous le poids des fruits.

L'autre jour, Kiyet hanem ne pouvant résister à la tentation s'introduisit au jardin, et à l'aide d'une perche, fit tomber une dizaine d'abricots.

Mais Mukerrem hanem, qui n'est pas prodigue, se fâcha.

Courant au jardin, elle reprocha vivement son acte à sa voisine.

Celle-ci se fâcha à son tour, et les deux hanems en vinrent aux mains.

Lorsqu'on parvint à les séparer, leurs vêtements étaient défaits et leurs visages tout en sang.

Les 1.000 livres du mercier

Une somme de 1.000 livres a disparu de la boutique d'Ismaïl Hakki effendi, mercier, rue Djami, Marpoutchdjoular, Stamboul.

Dans la boutique on se trouvaient qu'un commis et le jeune Nouri, fils du mercier.

Tous les deux ont été interrogés. L'enquête se poursuit.

En flagrant délit

Démisté de Scutari, est une incorrigible coiffeuse.

L'autre jour elle a été prise sur le fait, tandis qu'elle bouchait d'Alf effendi, Tchitcher-Bazar, Stamboul, elle dérobait le contenu de la caisse.

Démisté a été conduite au poste.

Arrestation d'un escroc

Un certain Margos Tarpinian, originaire de Terehan, vient d'être arrêté pour escroquerie.

Cet individu a fait de nombreuses dupes, notamment parmi ses compatriotes. Promettant de les emmener en Roumanie où il leur procurerait du travail, il se faisait remettre, par de malheureux immigrés le peu d'argent qu'ils possédaient, quitte, naturellement, à ne rien faire pour eux.

Parmi les victimes de l'escroc, il y a de nombreuses femmes. Il s'est fait remettre 1500 livres, rien que des nommées L. Sarkissian, M. Torikian, S. Tehahoyan, Siranouché, Hiosrofohi, A. Mardi-kian et V. Melconian, toutes réfugiées.

Jedi la police a pu enfin coiffer Margos qui a été déferé au parquet.

Fausses coupures de 5 livres

Selon les journaux anatoliens, le vali de Trébizonde a informé le gouvernement d'Angora que des billets de 5 livres, fabriqués à Batoum, y ont été mis en circulation et que l'on cherchait à les introduire en Turquie.

Pour une rose

Mile Marica, alias Philomèle, pensionnaire dans la maison de tolérance No 5, sise rue Yez di, passant l'autre soir devant l'épicerie de Lazari, dans la même rue, aperçut un pot à fleurs où il y avait un rosier.

— Donne-moi cette fleur, dit-elle à Lazari, en indiquant une rose à demi épanouie.

L'épicier refusa. Mais Mile Marica, qui tenait à sa rose, la détacha de la branche et la plaça dans son corsage.

Lazari qui, semble-t-il, n'entend rien à la galanterie, et n'a aucune idée des égards dus à une femme, se précipita dehors, tenant un baï à manche dont il asséna un coup violent sur la tête de Marica qui s'affaissa, perdant son sang d'une blessure assez large.

Une enquête est ouverte.

Déraillement de tram

Un déraillement de tram a eu lieu hier, à 4 h. 30, à Sirkédji. Le trafic a dû être interrompu sur cette voie, pendant une demi-heure.

Dr K. Saradjian

Spécialiste renommé

des maladies vénériennes et de la peau

tous les jours de 9-1 et de 4-8 h. dans sa clinique, Grand-rue de Péra, Parak Capou, à côté du Cinéma Étoile, No 79. Discretion parfaite. Chambres séparées.

REVUE DE LA PRESSE

PRESSE TURQUE

L'Ikri déplore la déchéance des Turcs de la Dobroudja, leur inaptitude dans les diverses branches de l'activité humaine, leur vie de débauche. Le journal turc affirme que la différence entre ceux-ci et les Turcs de la Turquie, n'est pas grande. Il conclut que dans le cas où cet état continuerait à s'étendre aux Turcs se trouvant ailleurs aussi, leur ruine est certaine.

Voici ce qu'écrivit le journal turc Dobroudja :

« Les Turcs de la Dobroudja n'ont pas su dans ce pays s'assurer une situation sociale, faire montre de progrès de science ou d'esprit de commerce. Sujets roumains, ils n'ont même pas appris la langue officielle de l'Etat dont ils relèvent. Ils ont témoigné la même indifférence à l'endroit des lois et règlements du pays. Ils se sont ainsi discrédités aux yeux du gouvernement roumain. Ils ont envoyé promener ceux qui leur recommandaient de fonder des écoles. Ils ont insulté ceux qui prônaient la nécessité de l'instruction. Ils méprisent la vie de débauche. Ils n'ont rien acquis. Leurs tares morales sont encore pires. Aucune sincérité, aucune loyauté, aucune persévérance dans leurs actes ».

En présence de cette déchéance nationale les fanfarons et les rodonnades ne servent à rien. Il y a de notre existence nationale de donner à plus tôt une orientation, une ligne de conduite à la malheureuse nation turque. Les Grecs se sont enrichis partout au XIXe siècle. Les édifices qu'on voit à Athènes ont été érigés par les fonds qu'ils ont expédiés de Constantinople, d'Alexandrette, de Bombay, de Londres, de Marseille et d'Amérique. Un seul patriote hellène a payé l'Anatolie qui nous a ravi l'Archipel. Les Serbes et les Bulgares ne sont guère inférieurs aux Grecs. Chez nous, la presse et la littérature jouent le rôle de la morphine. Nous dormons depuis des siècles. Les nations grecque, bulgare, roumaine étaient pleines de vitalité même lorsqu'elles se trouvaient sous la souveraineté turque. Elles avaient un idéal, un objectif qu'elles conservent encore. Nos consolingnaires au contraire se trouvant en dehors de la Turquie ne sont liés par aucun lien avec nous ».

Tchitcherine se soigne

Genève 7. — George Tchitchérine, commissaire des affaires étrangères de la Russie soviétique, se trouve en traitement dans un hôpital privé à Innsbruck, en Autriche. Il souffre de surmenage et de faiblesse nerveuse. (Radio américain)

DERNIÈRE HEURE

Départ de Felthi bey

Felthi bey, commissaire de l'intérieur, a quitté hier Angora pour l'Europe en vue d'y faire une cure. Réfé pacha le remplacerait pendant son absence.

Ali Fuad pacha retournerait

Les pourparlers qui avaient lieu entre Araloff et Youssouf Kemal bey au sujet de la représentation anatolienne à Moscou ont pris fin.

Les malentendus ayant été dissipés, Ali Fuad pacha retournera à Moscou. Toutefois, la date de son retour n'est pas encore fixée.

La classe 1319 est appelée sous les drapeaux

Le commissariat de la Défense nationale a appelé sous les drapeaux la classe 1319.

Le nouveau ministre des finances

Ainazide Hassan Tahsine bey est nommé ministre des finances. L'iradé relatif a été promulgué.

Hassan Tahsine était sous-secrétaire d'Etat au dit département. Lorsque Djavid bey en eût titulaire. Tefik bey, président du conseil d'Etat, qui gérait intérieurement les finances, est maintenant à la présidence du conseil d'Etat.

La situation financière

Hier, jusqu'au soir, l'avance n'avait pu être obtenue.

Aucun paiement n'a pu être fait aux fonctionnaires, et l'on ne sait quand ceux-ci pourront être payés.

Les questions de réorganisation, des appointements et de la situation financière en général seront examinées par le nouveau ministre Hassan Tahsine bey qui prendra une décision.

Il serait question d'expulser tous les Hohenzollern de Berlin

Berlin, 7 A.T.I. — Dans les milieux politiques berlinois on parle de l'expulsion éventuelle des Hohenzollern ayant des prétentions de revenir au pouvoir. Au sujet de cette question, des négociations seraient déjà en cours entre le gouvernement et les social-démocrates. Le gouvernement déploie de grands efforts pour déterminer les social-démocrates à la modération.

Suivant l'opinion des cercles gouvernementaux, il ne s'agirait pas seulement des Hohenzollern, mais la loi envisagée devra autoriser le gouvernement à expulser tous les membres des familles impériales ayant jamais régné en Allemagne, à la condition cependant qu'ils fussent une fois condamnés pour infraction à la loi pour la défense de la République.

Berlin, 7 A.T.I. — Le président Ebert vient de nommer à la Cour Suprême exceptionnelle pour la défense de la République M. Hagens, président de la cour de cassation. Y figurent encore le délégué de Württemberg à Berlin, le socialiste-démocrate Ihdebrand et deux membres du Parlement.

Une escadre américaine à Malte

13 destroyers et les gros croiseurs Asheville et Blackhawk de la flotte américaine sont attendus demain ou lundi à Malte. Ils y resteront six jours. Ils se trouvent placés sous le commandement de l'amiral Anderson, commandant en chef de la flotte asiatique des Etats-Unis.

(Radio américain)

A l'Université de Cambridge

Londres, 7. — Le recteur de l'Université de Cambridge, a conféré hier des titres honorifiques au duc d'York, et à l'ex-président Taft et à d'autres personnalités de marque.

(Leaflet Press)

La rébellion irlandaise

Londres, 7. — Les forces de l'Etat libre continuent leur mouvement d'encerclement au Donegal. Les rebelles n'ont plus que deux positions fortifiées, le Glenveagh Castle à la tête de Lough Veagh, et l'Inch Fort, Lough Swilly. Il appert des dépêches de Belfast que les forces de l'Etat libre sort dans le Midlands maîtresses de la situation, après des combats consécutifs. Des corps à corps sont signalés de Boyle au cours desquels le brigadier-général Michael Dockery des troupes nationales a été tué. La valeur des propriétés détruites à Dublin durant la semaine dernière est estimée de 3 à 6 millions de livres sterling. La situation est redevenue normale dans la ville. L'appel aux armes du gouvernement de l'Etat libre a été accueilli avec un vif empressement. Jeudi et vendredi de longues théories de recrues représentant toutes les classes sociales attendaient pour s'inscrire.

Le correspondant de Daily News dit que le gouvernement provisoire a eu deux gros avantages : un coup d'Etat a été prévenu et l'armée a été consolidée justifiant la confiance du peuple et prouvant sa qualité.

De Valera est apparemment avec les irréguliers à Blessington, à 14 milles de Dublin, et qui est le point de concentration des forces de l'Etat libre. Des autos blindées sont employées contre les irréguliers. 700 ont été capturés durant les dernières opérations.

(Leaflet Press)

La révolte au Brésil

Rio-de-Janeiro, 7. — La révolte de la garnison dans la forteresse de Copacabana a été réprimée par les forces gouvernementales. La plupart des rebelles ont été tués. Un de ceux-ci a déclaré que cette révolte faisait partie d'un plan d'insurrection générale.

(Radio américain)

Le calme règne à Dublin

Londres, 7. T.H.R. — M. Cathal Brogha qui a rempli les fonctions de ministre de la défense de De Valera et leader des rebelles de Dublin a succombé aujourd'hui à l'hôpital des suites des blessures reçues lors de la sortie qu'il fit de l'hôtel en flammes où il se trouvait avec ses camarades qui se sont tous rendus.

Aujourd'hui, le calme règne à Dublin, mais les opérations de déblaiage continuent dans plusieurs localités hors de cette ville. Plusieurs succès sont enregistrés ainsi que plusieurs captures de prisonniers.

L'activité de la Grèce en Anatolie

Le Peyam-Sabah commente la décision de la Grèce d'accorder l'autonomie à l'Ionie et dit que cette décision n'est pas dépourvue de ruse politique.

Il importe de prendre en considération cette décision. Les actes d'aberration d'Angora ont retourné contre nous l'opinion publique européenne et américaine. L'eau dort, mais l'ennemi ne dort pas. Les Grecs ont travaillé en sous-main. Ils ont cherché les moyens de profiter de ce revirement.

Ils ont inventé ce truc de l'autonomie pour berner les puissances (!) et pour perpétuer leur occupation en Anatolie. Un pays qui serait administré par le prince Nicolas, frère du roi Constantin, — est plus assujéti à la Grèce qu'à la Turquie.

Il n'y a qu'un seul moyen de trancher cette question. Nous devons recourir à cet effet à la médiation des puissances. Nous avons commis la plus grosse gaffe en faisant acte d'hostilité à l'égard de certaines d'entre elles.

(Radio américain)

Faibles-Anémiques-Convalescents

prenez

L'EXTRAIT DE MALT DE JARDIN

AU GLYCÉRO

En vente partout

(Leaflet Press)

"CASINO"

GRAND PARC DE BEICOS (BOSPHORE)

RESTAURANT — BAR AMERICAIN

Dimanche 9 Juillet à 4 h. 30 après-midi sera donnée

au Théâtre du Casino de Beicos UNE SEULE SOIRÉE DU BALLET DE

Victor Zimin (Chef du Ballet)

Avec les concours d'ELISE GLUCK (prima-ballerine) de Mlle SAHNOVSKI

Solo vio'n M. BRENNER Au piano Mme SOUPONITSKA

Bateaux: Dép. du Pont pr. le parc: Mat. 9.30, 10.30, 11.30, Ap. m. 1.15

Service spécial Direct à 2 heures

Ap. midi: 3 h. 3.45, 5.35, 6.10. Ret. soir: 6.45, 8.10, 9.17, 10.35

Prochainement le Conservatoire Turc se fera entendre dans la coquette salle du Théâtre du Casino.

Direction C. PERNIN

Yacht & Motor Boat Agency

38 Mehmed Ali Pacha Han, Galata

Téléphone Péra 2355

Canot, Moteur, Yacht Voiles et Remorqueur de diverses grandeurs à vendre ou à louer.

Il est de votre intérêt de vous adresser chez nous

MOUVEMENT DU PORT

LLOYD TRIESTINO

Le bateau AVENTINO partira samedi 15 juillet à 4 h. p.m. (ligne de luxe), (voie canal de Corinthe) pour Pirée, Corfou, Brindisi, Venise et Trieste.

Le bateau QUIRINALE partira mardi 18 juillet à 9 h. a.m. pour Smyrne, Rhodes, Adalia, Limassol, Larnaca, Mersine, Alexandrette, Tripoli, Beyrouth, Caïfa, Jaffa, Port-Saïd et Alexandrie.

Le bateau DALMATIA partira mardi 18 juillet à 10 h. a.m. pour Ispahol, Samsoun, Ordon, Kars, Trabzon, Trébizonde et Batoum. (Les prix des passagers pour les ports de l'Anatolie et Batoum ont été réduits.)

Le bateau GALICIA partira le 1er août a. c. à destination des ports russes de la Mer Noire.

Pour plus amples renseignements s'adresser à l'Agence générale du LLOYD TRIESTINO Galata, Moumhané, Téléph. Péra 2127, ou à ses Bureaux de Péra (Pétra-Palace) Téléphone Péra 2490, à Stamboul, Messadet Han, Tél. Stamboul 231.

CONSTANTINOPLE

SHIPPING & FUEL Co Ltd

Prince Line

Le s/s SAXON PRINCE est attendu de New-York, commencement août.

Johnston Line

Le s/s INCEMORE est attendu d'Anvers fin juillet chargera pour Bourgas, Varna, Constantza, Galatz et Braila.

Le s/s PERUVIANA en charge à Anvers quittera vers le 10 juillet.

SERVICE DE RETOUR

Le s/s AVIEMORE est attendu incessamment de la Mer Noire.

Le s/s WILLOWMORE et WYAMORE en déchargement dans les ports de la Mer Noire.

Svenska Orient Linien

Le s/s SULINA actuellement dans le port charge pour Londres, Anvers, Hambourg, Rotterdam, et la Scandinavie. Accepte également des passagers pour Londres.

Le s/s VARNA attendu de la Scandinavie et d'Anvers le 13 juillet et chargera pour le Continent et la Scandinavie.

Le s/s SMYRNA en charge à Anvers.

Pour plus amples renseignements, s'adresser à la Constantinople Shipping and Fuel Co. Ltd., Galata, Hudavendighar Han. Tél. Péra 2410-11-2.

Ligne de la Mer d'Azoff

Le vapeur IANTHI partira des quais de Sirkédji le mercredi 12 juillet à 11 h. a.m. directement pour Kertch, Marikoupol, Taganrog et Rostov s. Don, acceptant de passagers et marchandises.

Pour plus amples renseignements s'adresser à MM Black Sea South Russian Trading Co., St-Pierre Han, Galata, Tél. P. 920 ou à M. Joseph Crespin, Merkez Rihim han No 8 Tel. P. 2585.

Navigation N. G. Kyriakidis

Le paquebot poste rapide

— ALKMINI —

de 2500 tonnes, disposant de très confortables cabines en 1ère et 2ème classes ainsi que des places abritées pour passagers du pont partira mercredi le 12 crt. à 4 h. p.m. pour Constantinza, Souline, Galatz, Braila.

Pour plus amples renseignements s'adresser à l'Agence Crespin Galata Merkez Rihim Han, No 8 rez-de-chaussée. Téléph. Péra 2585.

Avis

L'Agent Consulaire d'Italie à Batoum désire porter à la connaissance des capitaines anglais voyageant pour cette destination que tous les négociants italiens naviguant à bord de bateaux britanniques devront à l'arrivée à Batoum se présenter à l'agent consulaire italien de cette ville.

Capitainerie Intégrité du Port

COURS DE VACANCES

Des Cours de Vacances sont organisés par un groupe de professeurs des meilleurs collèges de Constantinople. Ces cours ont pour but de fournir aux élèves faibles la possibilité de répéter ce qu'ils ont mal compris ou mal appris; de rattraper avec les arriérés ce qu'ils doivent savoir pour passer dans la classe suivante, et d'enseigner aux nouveaux élèves ce qu'il est indispensable qu'ils sachent pour être admis au collège.

Les inscriptions sont reçues au bureau des Cours, Grand Rue de Péra, No 479, Cours de Langues (près du Tunnel, à côté du Magasin Hayden). Prix des Cours de Vacances: Ltqs. 4 par mois. (2095-8)

Horaires du Bosphore

(à partir du 1er juin)

DESCENTE

De Buyukdéré

6 27 7 12 7 57 8 42

10 12 12 12 (z'gag) 3 12

5 12 7 37

De Yénikéuy

6 47 7 37 7 40 8 22

9 02 10 32 10 35 (Asie)

11 20 12 32 1 (Asie) 3 47

3 50 (z'gag) 5 32 6 15

7 20 7 57 8

De Bébék

6 54 7 12 8 32 8 35

12 59 4 14 5 58 8 29

De Beicos

6 1

BRILLANTS
Perles, pierres de couleur
ACHAT
AU MAXIMUM
Galata, Mehmed Ali pacha han. 40
Téléphone : Péra 2429

COUPE
Anglaise & Française
O. ZEKI
est le tailleur du monde le plus élégant. Sa coupe et ses créations sont les plus recherchées. On s'habille dans cette maison d'une façon impeccable et dans les meilleures conditions. Porter un de ses costumes suffit pour ne plus vouloir chercher d'autres tailleurs.
Grand'Rue de Péra, Appart. Damadian. Deurt-Yol-Azi, vers le Tunnel.

COGNACS
AUGIER FRERES
Cognac
Maison fondée en 1623
Pres de 300 ans d'existence
LA PLUS ANCIENNE DE TOUTES
Tous nos cognacs sont garantis authentiques

Saucissons
Jambons
et divers produits
des Fabriques renommées
Fratelli-Cumpanasu et Cie
aux prix hors concours
AGENTS GENERAUX :
G. Lazidis et B. Nicolaidis
Galata, Rue Fermedjiler, No 92. Tél. P. 941

Voulez-vous respirer de l'air pur ?
Visitez l'Hôtel et Restaurant
HILDA PALACE
nouvellement ouvert au bord de la mer à Buyuk-Déré, Kéféhkooy. Bains de mer, électricité, Cuisine de tout premier ordre, Boissons fraîches de 1er choix. Orchestre renommé Vendredi et Dimanche.
Prix convenables

Banque Hollandaise
pour la Méditerranée
Capital: Fl. 25.100.000 dont entièrement versé : Fl. 5.100.000
Siège Social : Amsterdam.
Succursales : Barcelone-Constantinople-Gènes.
Fondation de : Rotterdamsche Bankvereeniging (Capital et Réserves : Fl. 110.000.000).
La Succursale
de Constantinople
Galata, Rue Voivoda No 102
Tél. Péra 21912
Toutes opérations de banque
CAISSE D'ÉPARGNE

POUR L'AMERIQUE PAR BATEAUX AMERICAINS
AMERICAN NEAR EAST & BLACK SEA LINE INC.
La seule Compagnie Américaine desservant directement la ligne Constantinople-New-York.
Le transatlantique de luxe américain
NEW-YORK
de 25000 tonnes, 20 mille vitesse, disposant de luxueux compartiments de 1ère, 2me et 3me classe, ainsi que de cabines de 3me classe pour 24 personnes, partira des Quais de Galata le vendredi 114 juillet directement pour **NEW-YORK** acceptant des passagers et des marchandises.
Pour plus amples renseignements, s'adresser à l'Agent Général de la Cie :
M. N. M. SITARAS GALATA, Arabian Han No. 133 Tél. P. 3026.

BUHLER FRERES
Arsian Han, No 4-5, 1er Etage - Galata-Constantinople-TEL. PERA 1174
Moulin à blé, Silos, Brasseries, Chocolateries, Tuileries, Briqueteries, Silico-Calcaires, Fabriques de Pâtes Alimentaires, Fabriques de Ciment, Briquetage et Broyage de matières dures, Presse à Imprimer Duplex, Transports pneumatiques et mécaniques pour industries diverses.
Nous avons l'honneur d'informer le public de l'ouverture, à l'adresse précitée, d'un BUREAU TECHNIQUE qui se tiendra à la disposition des personnes intéressées pour tous renseignements concernant les spécialités de notre fabrication, ainsi que pour l'établissement des offres y afférentes.
Sur désir, les gérants de notre bureau, experts en la matière, se feront un plaisir de rendre visite personnellement à la clientèle et de lui fournir toutes les indications sur notre matériel qui jouit d'un excellent renom dans le monde entier.

BUHLER FRERES Atelier de Constructions et Fonderies
UZWIL (Suisse)

BANCO DI ROMA

Capital versé :
Lires 150.000.000
Filiales et Correspondants dans le monde entier

Toutes les opérations de Banque,
de Change et de Bourse

CONSTANTINOPLE

GALATA, Camondo Han.- Tél. Péra 390-391
STAMBOUL, Pinto Han.- Tél. St 1501-02
PERA, Gd'Rue de Péra, No 337.- Tél. P. 3141
Entrepôts, Scutari, (transit), Sirkedji

CIES D'ASSURANCES INCENDIE-MARITIME
THE NEW-ZAILED INSURANCE Co Ltd
TH PALATINE INSURANCE Co Ltd

AGENTS GENERAUX :
WALTER SEAGER & Co Ltd
Galata Tehinili Rihim Han 4me étage
TELEPHONE PERA 391

BANQUE COMMERCIALE DE LA MEDITERRANÉE
Capital francs : 30.000.000

Siège Social à Paris : 99 Rue des Petits-Champs.
Siège de Galata : Rue Voivoda No 27-35.
Agence de Stamboul : Baghtché-Capou No 15-17.
Dépôt spécial des marchandises : Tahta-Calé No...

Toutes affaires de Banque

Service avantageux pour la caisse d'épargne

Location de Safes à Galata et à Stamboul
dans des chambres fortes de toute sécurité

STEIN'S
ORIENTAL STORES Ltd
Péra Stamboul

GRANDS ARRIVAGES
des
CHAUSSURES
Walk-Over
Inimitables
ET
Supérieures à toutes
les chaussures

WALK-OVER SHOES
Are good to look and they are good as they look



Offres et Demandes

A louer deux belles chambres meublées avec mobilier de luxe pour célibataire seul. S'adresser à l'administration du journal le matin de 10 h. à 5 p.m.
A louer pour plusieurs mois maison meublée de 3 à 5 pièces, bain, cuisine, grand jardin, vue magnifique à Kadiköy rue Moda No 192. S'adresser de 2 à 7 h p.m. 2096-2

A vendre une auto en bon état marque Benz avec tous ses accessoires. S'adresser Galata Buyuk Tunnel Han, No 18.

A vendre DOCCASION, Bureau en noyer et un Coffre-fort (Miner). S'adresser à Galata Buyuk Tunnel Han 19.

Une grande maison en ville avec cours au jardin est demandée. Bonnes conditions au journal sous initiales A.B. 2084

A louer à Chichli belle maison en pierre de 7 pièces avec ou sans meubles. Beau quartier, jardin, électricité, eau froide et citrine. S'adresser Chichli, Station Bonmonti, Bolgar Tcharchi, rue Soutérgi Hanemogou No 17. Prés de l'Hôpital Viohi. 3001

CIE DE NAVIGATION NATIONALE DE GRECE

Le transatlantique de luxe
MEGALI HELLAS
jaugeant 15.000 tonnes et d'une vitesse de 18 nœuds part des Quais de Galata le 22 Juillet directement pour

New-York
touchant le Pirée et acceptant des passagers de toutes les classes.
La Direction de la Compagnie de Navigation Nationale de Grèce désireuse de venir en aide aux émigrants qui, par suite des formalités à remplir ont dû prolonger leur séjour en notre ville et ont épuisé leurs moyens, **REDUIT** les prix de passage pour NEW-YORK pour le présent voyage à :

Lits 70 pour la troisième classe nourriture y comprise
» 180 » » deuxième » » » » »

Etant donné que l'Agence Générale de notre ville ne dispose que d'un nombre limité de places à bord de ce bateau, Messieurs les voyageurs ont tout intérêt à assurer leurs places un moment plus tôt.

Renseignements chez la Cie de Navigation Nationale de Grèce, Arabian Han 1er étage Téléphone Péra 3240,1, à la sous-agence, sur les Quais, Phaliron Han No 2 Téléphone Péra 1967 ou à la sous-agence de la Banque d'Athènes à Péra.

POUR BRIQUES CREUSES

des meilleures Usines de MYRIOPHITO. Arrivages journaliers
S'adresser chez MM. Protopsalty Fils
Galata, Abadjilar No 24. Téléph. Péra 2881.

Commission interalliée des délégués aux questions économiques

TABLEAU indiquant le prix maximum des Denrées Alimentaires.
Valable à partir du 7 au 13 Juin 1922

Désignation :	PRIX Pst. l'Occ	Désignation	PRIX Pst. l'Occ
Farines étrangères 1re qualité	22.-	Savon extra extra (Kultché).	35.-
» 2me »	18.-	» indigène extra.	30.-
Farines indigènes 1re qualité	20.-	Beurre de Trébizapou 1re qualité	140.-
» 2me »	17.-	» 2me »	—
Riz Américain Blourouse.	38.-	» Américain 1re »	64.-
» Espagne »	25.-	» 2me »	62.-
» Siam »	23.-	» 3me »	—
» anglais 1re »	18.-	Fromage blanc (Roumélie) 1re q.	110.-
» 2me »	—	» 2re q.	100.-
Macaroni Indigène 2me qual.	30.-	» touloum »	—
» de semoule »	34.-	Olives Indigènes 1re qualité.	38.-
Haricots Tchali. 1re qualité.	20.-	» 2me »	30.-
» 2me »	19.-	» 3me »	28.-
» de Trébizonde »	13.-	Pétrol Américain 1re qualité	18.-
» Horoz »	19.-	» Roumanie en vrac »	12 50
» de Roumanie »	13.-	» Batoum «Deukmé» »	12 50
Pommes de terre Mars. frais	—	» Américain II Stock »	—
» » (Ada-Bazar)	10.-	Sel de table.	10.-
» » Chypres »	10.-	Viande de mouton kivrjdik.	100.-
» » Alexandre »	9.-	» Daglitz »	100.-
Sucre en p. crist. (Hollande)	42 50	» Karaman »	1 0.-
» » (Java)	39.-	» Daglitz et Car. 2e »	85.-
» » (Américain)	39.-	» 3e »	75.-
» cubes Hollande »	48.-	» Kivrjdik. 2e »	85.-
» (Trieste)	—	Lait pur.	28.-
» Belgique »	48.-	Tahin Helvassi 1re »	—
Huile d'olive extra extra	80.-	Tahin Helvassi 2me Patika.	—
» 1re qualité »	75.-	Oignons grands.	10.-
» 2me »	68.-	» Alexandrie »	10.-
Galladja »	—	Charbon de bois de Roumélie aux dépôts l'ocque	7.-
Bois de chauffe sec coupé l'oc.	2 50	Charbon de bois Roumélie dans les quartiers l'ocque	7 50
» hum. »	2.-	Charbon de bois Anatolie aux dépôts l'ocque	6.-
» sec non »	—	Charbon de bois Anatolie dans les quartiers l'ocque	6 50
Méché et Guguén dans les dépôts au rivage le tchéki	330.-		
Bois de chauffe hum. non coupé	—		
Méché et Guguén dans les dépôts au rivage le tchéki	280.-		

1. — Les marchands en détail peuvent vendre les denrées alimentaires comprises dans le présent tableau avec une majoration de 15 o/o.
2. — Les marchands en détail peuvent vendre les denrées alimentaires, soit bois de chauffage et charbon de bois excepté, avec une majoration de 2 piastres pour les distances éloignées et de 1 piastre pour les distances moyennes.
3. — Les marchands qui vendraient des denrées alimentaires à des prix supérieurs à ceux indiqués dans le présent Tableau — même avec légère différence — ainsi que ceux qui ne mettraient pas d'étiquettes indiquant la qualité et le prix des marchandises, se verraient punis, conformément aux dispositions de l'article IV du Décret-Loi du 27 mai 1920/1336.
4. — Les marchands qui auraient des doléances sur les prix maxima des denrées alimentaires, indiqués dans le présent tableau, peuvent s'adresser directement à la Section de Ravitaillement de la Préfecture de la Ville.
5. — Pour toutes plaintes contre les marchands en ce qui concerne les prix des denrées alimentaires, l'Honorable Public est prié de s'adresser à MM. les Commissaires adjoints de Police ainsi qu'aux Agents de leur Section de Municipalité respectives, par qui leur plainte sera prise en considération, immédiatement.

Gérant Djemil Siouffi, avocat

FRUITLETON DU «BOSPHORE» (N. 3)

L'AMOUR SOUS LES BALLES

PAR
Henri GALLUS

(Suite)

Un jeune héros

— Pourquoi pas ? — répondit vivement le gamin.
Puis, baissant la voix, et d'un ton légèrement embarrassé :
— D'ailleurs, elle est bien trop...
Il s'interrompit, rouge comme une pivoine, n'osant aller plus loin : mais ses regards admiratifs, fixés sur Pauline, firent deviner sa pensée.
— Pardi, toi aussi ! s'écria le colosse... Elle est bien trop quoi ? Trop jolie, trop fine, trop demoiselle, n'est-ce pas ? On me l'a dit cent fois...

Un large sourire d'orgueil plissa toute sa face ravivée.

— Bizarre ! murmura-t-il, je suis un vieux tronc, moi, rugueux, noueux, laid, et j'ai donné naissance à cette fleur...
Il demeura quelque secondes silencieux à contempler tendrement sa fille.

— Sacré lapin ! ajouta-t-il, en se tournant vers l'enfant de troupe, tu as raison aussi, toi. Elle ne peut pas n'être qu'une cantinière... une cantinière qu'une brute comme moi épouserait et traînerait derrière lui au hasard des camps et des coups de chien... J'ai mon idée, et quelque chose de fameux pour l'asseoir, cette idée... une quarantaine de mille francs qui font des petits dans une bonne banque : la dot réglementaire des femmes d'officiers... Sacré lapin ! Nous bavardons, au lieu de goûter à mon vieux fil-en-quatre de derrière les fagots... Je descends à la cave...
Dans un tintinnabulis de clés, il disparut.

La jeune fille, interdite par tout le verbiage de son père, n'avait pas bougé. A travers la fenêtre ensoleillée,

un large rayon, parmi lequel dansaient des poussières dorées, baignait son visage de lumière et l'éclaircissait d'un nimbe de madone.

Elle était délicieusement jolie... De courts bandeaux noirs encadraient son front : un front précoce de femme mûre, déjà barré de rides visibles, un front comme en ont, encore, tout enfants, les femmes dont les âmes, fatalement, sont vouées aux grandes souffrances... De larges yeux bleus, infiniment doux brillaient sous les longs cils de ses paupières ; la teinte de son visage à peine rosé faisait songer aux fleurs des pommiers dont le cœur des pétales a des tons éteints, des reflets plutôt de carmin... Presque petite, avec son corsage de damier-bleu, noir et blanc, et sa robe sombre, elle avait l'air d'une hirondelle fillette... Pendant quelques instants, les prunelles grises, les deux enfants se regardèrent. Puis, à pas lents, Joubert s'approcha de la jeune fille.

— Mademoiselle Pauline ! murmura-t-il, en lui tendant les deux mains, légèrement tremblantes.
Sans une hésitation, celle-ci y posa ses menottes blanches.

— Mademoiselle Pauline, reprit le jeune homme.

Sa voix s'embarrassa soudain, hésita, tandis qu'une pâleur subite blémissait ses joues. Les yeux de la fille du cantinier, embués d'une vapeur de larmes l'encourageaient.

— Je... vous... compléta, peureuse de voix de Joubert.

Mais une porte violemment fermée dans la pièce à côté l'interrompit. Vivement, Pauline désespronna ses mains et, dans un geste adorable posa un doigt sur sa bouche, tandis que d'un coup d'œil oblique elle indiquait la venue de son père.

Oui murmurèrent simplement ses lèvres en fleur, oui...

L'enfant de troupe, le cœur en chamade ferma les paupières pour arrêter l'essor irrésistible de ses pleurs. Le vieux Borge reentra, portant précautionneusement au bout de son poing une vénérable bouteille, qui, en franchissant le faisceau lumineux des rayons, parut un bloc d'or.
— Où vas-tu donc, fille ? demanda-t-il à Pauline qui, l'enjambant, le front bas et songeur, se retirait.

— Ne veux-tu pas trinquer avec nous à la santé et à l'avenir de ce sacré lapin ?

Oh ! mais si papa, s'empressa-t-elle...

Le père Borge emplit deux verres, ne versa que quelques gouttes dans un troisième, qu'il tendit à sa fille.

— A la tienne ! cria-t-il d'une voix formidable... et à tes succès !

— A la vôtre ! répondit Joubert...

... et...

Sa voix baissa jusqu'au murmure ; et... et au mariage prochain de Mlle Pauline avec un bel officier !

Celle-ci lui lança un regard de reproche et lui fit une moue de dépit.

— A votre santé, monsieur Joubert, articula-t-elle à son tour, et à votre bonheur !

Cela fut dit avec une inflexion si tendre, si prometteuse, si pleine d'espoir que toute l'âme du pauvre gamin chavira... Il vida son verre d'un trait et, éperdu de joie, s'en alla inconscient...

Comme il franchissait le seuil de la porte, très loin de toutes les choses d'ici-bas, il se hâta violemment à un sous-officier qui entra à pas pressés.

— Faites donc attention, eh ! morveux ! lui cria aigrement ce dernier,

— Je vous demande pardon, maréchal des logis... Je ne vous avais pas aperçu.

— Sans doute, comme à l'appel de ce matin, vous étiez perdu dans vos rêves d'amour...

L'enfant ne répondit pas.

— Eh bien ! je me charge de vous guérir de ces distractions-là, ajouta le sous-officier en ricanant méchamment. D'abord, pourquoi n'êtes-vous pas à l'exercice ou au cours ?

— Le colonel a bien voulu, tout à l'heure, m'en exempter, à titre de récompense pour toute la journée...

L'autre se mordit les lèvres.

— Ah ! oui, reprit-il, goguenard et ironique, le coup de Césaire emporté... La belle affaire que d'arrêter une carie pareille, qui ne tient pas sur ses guibolles !

— Je vous assure, maréchal des logis, répondit simplement Joubert, que j'ai eu au contraire beaucoup de mal et que je me suis vu vingt fois assommé sur le macadam ou contre les murailles de la cour.

(à suivre)